NORMAS LEGALES DE THE WITCHER 3: WILD HUNT
Última actualización: 03.04.2015

¡Hola! Gracias por tu interés en The Witcher 3: Wild Hunt. Estas son las normas legales que te pedimos que cumplas al descargar, instalar o jugar con este producto.

(1) INFORMACIÓN LEGAL SOBRE ESTAS NORMAS

Resumen: este es un acuerdo legal entre tú, querido jugador, y nosotros, es decir, CD PROJEKT RED, con respecto a The Witcher 3: Wild Hunt. Hemos incluido un pequeño resumen informal sobre cada una de estas reglas (aunque la versión completa es el documento legalmente vinculante).

Estas normas son un contrato legalmente vinculante entre CD PROJEKT RED S.A. ul. Jagiellonska 74; 03-301, Varsovia, Polonia ("**CD PROJEKT RED**" de aquí en adelante) y tú en lo que concierne al uso de The Witcher 3: Wild Hunt. IMPORTANTE: lee también el acuerdo de usuario de CD PROJEKT RED (http://bar.cdprojektred.com/regulations/), en el que se establecen las normas legales básicas de todos nuestros juegos y servicios, incluido este juego. Nuestra política de privacidad (http://bar.cdprojektred.com/regulations/#cookies) protege los datos personales que se recopilen de los usuarios. Estas normas también complementan los términos de cualquier plataforma de distribución digital que utilices para descargar y jugar a The Witcher 3: Wild Hunt.

(2) LO QUE OBTIENES CON EL JUEGO

Resumen: te otorgamos el derecho a jugar a The Witcher 3: Wild Hunt y esperamos sinceramente que disfrutes haciéndolo. Pasamos tres largos años trabajando en él, así que nos gustaría añadir que es nuestra creación y, por lo tanto, tenemos propiedad sobre él. Pero esto no impedirá que te diviertas, ¿no? ;)

Nosotros (CD PROJEKT RED) te concedemos una copia personal (el término legal es "licencia") para descargar, instalar y jugar a The Witcher 3: Wild Hunt en tu ordenador de uso personal, siempre que sigas estas normas. Esta licencia es solo para uso personal (no puedes dársela a nadie) y no te da derechos de propiedad sobre el juego.

En todo momento poseeremos todo el contenido del juego The Witcher 3: Wild Hunt, cualquier actualización o contenido adicional, sus manuales u otros materiales relacionados y sus derechos de propiedad intelectual, incluidos todos los copyrights, marcas comerciales, patentes y elementos legales similares (lo que en conjunto llamaremos el "**juego**").

(3) LO QUE NO PUEDES HACER CON EL JUEGO

Resumen: a continuación hay varios ejemplos de lo que te pedimos que no hagas con The Witcher 3: Wild Hunt (por ejemplo, trampas o hackeos). Y para todos aquellos creadores de vídeos "Let's Play" en YouTube, nos gustaría dejar claro que no tenemos ningún problema con ello, incluso si obtenéis beneficios económicos.

Actúa de manera razonable y no hagas ninguna de estas cosas:

a. copiar, distribuir, hackear, aplicar ingeniería inversa, descompilar, desensamblar o modificar el juego de forma total o parcial, excepto en la medida en que lo permitan las leyes locales;

b. darle ningún tipo de uso comercial al juego (es decir, ganar dinero con él);

c. crear, distribuir o usar trampas o trucos para el juego;

d. hacer algo que consideremos inapropiado o ilegal con el juego;

e. copiar, alquilar, prestar, arrendar, sublicenciar, distribuir, mostrar el juego en público.

(4) OTROS ASUNTOS LEGALES

Resumen: puede que este documento tenga actualizaciones en el futuro. En tal caso, publicaremos una versión actualizada del mismo. Importante: recuerda que estas normas se complementan con el acuerdo de usuario (enlace, a continuación). No somos muy partidarios de establecer normas, pero si las incumples de forma flagrante, podrías perder el acceso a The Witcher 3: Wild Hunt de forma temporal o permanente. Sabemos que eres respetuoso y que no incumplirás las normas, pero nuestros asesores legales dicen que debemos recordártelo.

Como verás, este documento es muy breve, y es posible que en el futuro modifiquemos estas normas. De ser así, publicaremos una versión actualizada en nuestro sitio web y haremos todo lo posible por notificártelo. Una vez se hayan modificado estas normas, serán legalmente vinculantes 30 días después de haber sido publicadas en línea. Recuerda también que estas normas se complementan con nuestro acuerdo de usuario (http://bar.cdprojektred.com/regulations/).

Estas normas existen por un motivo. Por lo tanto, si incumples alguna de ellas o nuestro acuerdo de usuario, nos reservamos el derecho a cancelar o suspender tu acceso al juego.

(5) CONTACTA CON NOSOTROS

Somos CD PROJEKT RED, parte del grupo CD PROJEKT SA, de ul. Jagiellonska 74; 03-301, Varsovia, Polonia. Si tienes alguna pregunta relacionada con estas normas o con cualquier otro aspecto del juego, ponte en contacto con nosotros en legal@cdprojektred.com.